

Nagyváradai Estilap

A szerkesztésért felelős:
MARTON MANO, főszerkesztő

Kiadóhivatal Hegedűs Hirlapiroda
Szerkesztőség: Károly herceg (Szilágyi Dezső)-utca 6.

Moskovits József tragédiája

IDEGEI, AMELYEKET FELDULT A FÖLDJE KISAJÁTÍTÁSÁN ÉRZETT BÁNAT ÉS A GAZDASÁGI VÁLSÁG, VITTEK HALÁLBA AZ ALKOTÓ NAGYVÁRAD EGYIK LEGKIMAGASLTÓBB EGYÉNISÉGÉT. — AMIKOR A KÉT GYEREC RÁKADT A HALOTT APÁRA...

A revolverlovás, — mely brutális erőszakossággal rázza fel a városliget őszi meánkolikus csöndjét, — nagyon messze hangzott. Ezrek és ezrek megdöbbenve rezzenetek össze és halálos rémülettel kutatnak egymás szemébe a véres tragédia titka után. Mi történt? Micsoda végzetes és igazságtalan írtum adta annak az igazi talpig lénynek kezébe a gyilkos fegyvert, aki ilyen rettenetes módon rejtette be életét? Miért kellett egy nagy stílusú, hatalmas és imponáló karriernek igazságtalanul és kiengesztelődés nélkül hirtelen felbeszakadnia?

Bizony, valamennyien remegve érezzük lábaink alatt a földet és kétségbeesve várunk egymástól legalább egy kis biztatást, egy kis megerősítést. Most még, egyelőre Moskovits József dr. egyéni tragédiájának lenyűgöző hatása alatt állunk. De már most az első pillanatban is átérezzük, túl a megdöbbentő szenzáció minden izgalmán, a városligeti dráma különös társadalmi jelentőségét. Várossággal diabolikusan jelképező az a véres holtest, aki tegnap még egy hatalmas lendülettel feloldósneked induló város imponáns vezető egyénisége volt. Közgazdaságilag pusztító és kietlen a város üszkös romok jelzik csak a régi lendület diadalmas útját és a társadalom egyik legnagyszerűbb vezére tehetetlen és néma holtest.

Messzire hangzott el a revolverlovás a váradi Városliget őszeből és megrázza még azokat is, akik eddig tétlenül, ölbe tett kezekkel szemléltek a gazdasági élet lassú és emésztő haldoklását. Ez a kínos vergődés az, amely megőrjíti az idegeket, elhomályosítja a tisztánlátást és eltompítja a lelkiélőképességét. Eppen azok, akikre a legnagyobb szükségünk volna, akikről azt vártuk, hogy megmentenek bennünket, hogy próétái legyenek egy új gazdasági korszaknak, az új termelés hajnalhasadásán.

Lassan, némán, de annál bizonyosabban pusztít közöttünk az enyészet. Társadalmi életünk rendkívül megbénult, gazdasági viszonyaink napról-napra közelednek a végső hanyatlás felé. És vezetőink nem bírják a harcot ezzel a biztos és ellenállhatatlan végzetel szemben. A csattanós és véres tragédia azt jelenti, hogy már reménykednünk sem lehet, mert az azok sem bíznak sem önmagukban, sem a jövőben, akiket mi vezérekül választottunk és követni óhajtottunk.

Moskovits József dr. megrázó tragédiájának nem szabad következmények nélkül maradnia. Le kell vonni belőle a következtetéseket és össze kell szedni minden erőnket a további küzdelemre. — Nem szabad átengedni magunkat a kétségbeesés nyomasztó és pusztító hatásának.

Ellenkezőleg. Fel kell ébrednünk ebből a kínos és lethargikus télenységéből. Ugy kell tekinteni a városligeti drámát, mint egy végső és harsogó riadót. Szegény Moskovits József dr. már halott és nem vezethet bennünket a gazdasági újjászülés útján. — De mi éljünk akarunk. És az élet azt követeli tőlünk, hogy megszabadítsuk lelkünket az izgalmas dráma lenyűgöző bilincseitől. Élni és cselekedni akarunk és ha eltemették Moskovits Józsefet, nekünk kell megkeresni a gazdasági segítséget. Ez nem várhat sokáig, mert messze elhangzott az a revolverlovás, a mely Nagyvárad gazdasági életének szomorú szimbóluma volt.

Csontujakkal a homlokra írva...

Nagy gondolkodók sokat tűnődnek az öngyilkosság tragikumán. Kínzó problémájuk, hogy miképpen depresszió az, aminek ereje hirtelen szétveti a természet remekművét, az emberi lelket? Milyen szétfioszlása lehet az idegrendszernek, hogy egy végzetes pillanatban az élet hirtelen elviselhetlenné válik? Mi az, hogy a nyomorult, vacogó fogu poltron éppúgy felruga az életét, ahogy a fegyvermezett, erős, nagyszerű férfi is megöli magát. Nincs becstelen gonosz és nincs klasszikus jellem az öngyilkos elszántság démona előtt. És mégis öröklöttü vita, hogy a borzasztó elhatározás, bátorság vagy gyávaság dolga-e. Nem jó nagyon élesen vizsgálni az emberi arcot — mondja révedezően Raszkolnyikov csodálatos költője — nem jó hosszan nézni egy-egy homlokot, mert iszonyatos csontujakkal van ráírva valahogy: én el fogom vetni az életemet...

Járnak-kelnek közöttünk emberek, akiknek a lényében mély titokzatosságok lappanganak, rejtett célok és eltökéltségek, akik azonban árulón lobognak ki a szem tükrén, a piruló halántékon. Aki figyel az embereket, meglatul olvasni misztikus jelekből...

Vajon, aki dr. Moskovits Józsefet ismerte, nem látott-e az arcán, a tekintetében valami egészen mély elszántságot? Lehetett ez a férfi bátorsága, aminek több-

ször kemény és dacos kiállással hangsúlyt is adott. Lehetett az energia, ami szintén jellemző sajátosságai közé tartozott. De ki mondja, ki tudja, vajon a makacsul felvetett fej, a tühegyű pillantás nem egy távoli, lezárt elhatározás jele volt.

Egyszerű lélekten: az utolsó ratio nem az utolsó pillanat ötlete, az utolsó ratioa rémséges rendszerességgel nyilván készülni kell, a gondolatát meg kell szokni, dedelgetni, együtt kell halni vele és az idegeknek el kell fogadni a végző megoldást: ha minden kötél szakad, jön a halál...

Moskovits Józsefnek nem alkotott öröklött szorította ujjai közé a Frommer ravaszát. Az öngyilkosság néma nemzetségben atavisztikus, de ez a Thomas Mann tollára méltóan zökkenéstele életü, rendes kereskedő diasztia az ő családja történetében nem ismerte ezt a kimerít.

Moskovits József összeszorított szíva szögletében ott volt azonban a titkos jel, az elszántság, mely a saját életét se kíméli...

Fiatal korában is komoly, bigadt férfi volt. Huszártiszt, elegáns lovag, bálozó gavailér, párbajsegéd. De a jókedvű társaságot kerülte. Az Adria malom kéményei, dobjai közt forró munkában telt el fiatal élete. Már férfikorba lépett, amikor megházasodott. A legünnepeltebb pécsi lányok egyikét, a nagyon előkelő Löwy dr

leányát vette el. Társadalmi helyzetének mindenkor előkelően levonta a következményeit. Részt vett a város minden nevezetes mozgalmában a vezetők között és ahol kellett, lerőta áldozatát. De valami rezerváltság mindig volt az emberekkel való érintkezésében és a tetteiben. Nem tartották bőkezű adakozónak, de nem volt nagyvárad ember, aki egész őszintén ne becsülte volna Moskovits Józsefet, a törhetetlen karaktert, a tisztességében fizleti ténen is, társadalmi vonatkozásokban is hozzáférhetetlen, tiszt és erős embert.

— Ein Mann ein Wort — mondta egyszer egy közgyűlési vitában. És igazán ez a talpig lény mindig ott állt a kimondott szavai mögött. Soha, amit mi a közélet igen jelentékeny pozícióiban ismerünk, soha elhatározását, vagy kijelentését meg nem változtatta. Pedig volt úgy, hogy nyilatkozatai pillanatnyi, impulzív hatások alatt születtek.

Nemrégiben éppen saját legközvetlenebb körével, a kereskedőkkel szemben vitte kenyértörésre. Pedig a kereskedők voltak azok, akikhez szívével egészen közel állott. Egy kijelentésével maga ellen hangolta szinte az egész komerciális társadalmat és akkor is intranszigen volt. Nem volt hajlandó nyugodtabb nyilatkozattal a jóvátételre. Kimondott szava mellett állott.

Testestül-lelkestül jó magyar volt. A nagy történelmi változás első idejében, bár a kommun bukkását érthető boldog örömmel fogadta, sok álmatlan éjszaka töprengött, míg eltalálta, mit kell tennie: alkalmazkodni az új helyzethez és loyális román állampolgárként megőrizni mindenek felett magyarságát.

Utolsó éveinek legszebb örömei közé tartozott a gazdálkodás. Kifűnő, praktikus érzéssel hamar beleléste magát a földesur szerepébe és ide, e legtöbb részét birtokain töltötte. Annál mélyebben sújtották az agrárreform kemény intézkedései, amelyek földjeinek nagy részétől megfosztották. A kisajátítás óta kedélye ciborult, bizonyos melankolia lepte meg, de legnagyobb erőfeszítéssel iparkodott fenntartani lelke egyensúlyát, hogy családja előtt, melyet mindennél jobban szeretett, pszichikai összeomlását a lehetőség titkolja. Ez azonban nem sikerült, mert összeforását környezete régi idő óta mély aggodalommal vette észre.

... És ma az íróasztal fiókból eltűnt a revolver. Moskovits József el tudta határozni magát talán egy kimondott szó végzetes konzekvenciájaképp, hogy itthagya, akiket bigott rajongással imádozott. Feleségét, tehetséges, nagy fiait...

Kathreiner

**Szerencse
a kávé-
csészében**

A Magyar Párt gyászjelentése

A Moskovits József dr elhun-
ta alkalmából a Magyar Párt a
következő gyászjelentést adja ki:

Az Országos Magyar Párt el-
nöksége mélyen megrendülve tu-
datja, hogy egyik legmunkásabb,
legerősebb egyénisége

Dr Moskovits József ur,
a biharmegyei és nagyváradai ta-
gozat intéző bizottságának tagja
elhunyt.

Magyar érzéseiben őszinte és
bátor vezető tagját veszítette el
az erdélyi magyarság és tragédiá-
ja a magyar középosztály sorsá-
nak jelképe volt.

A fájdalom könnyeivel me-
gyünk koporsója után, siratva azt,
hogy nem adatott meg neki is az
a lelkierő, amivel ezernyi ezer
osztályosa bír.

Nyugodjék csendesen!

**Az Országos Magyar Párt
elnöksége.**

A Magyar Párt nevében egyéb-
ként ma délelőtt Kocsan János
dr, a nagyváradai tagozat elnöke és
Perédy György főtitkár megjelen-
tek a gyászbaborult családnál,
hogy a párt részvétét tolmácsol-
ják.

A temetésen impozáns számú
küldöttség fogja reprezentálni a
Magyar Pártot, amelynek nevé-
ben a koporsónál Thury Kálmán
dr alelnök búcsúbeszédet mond
és elhelyezi annak koszorúját.

DARABONT ÉS SZIKSZAY urlszabók

ajánlják legjobb márkájú angol szöveteiket
Rendeléseket napi áron alul teljesítünk.

Hölgyek figyelmébe!

A legutolsó divatu selymek, kabát-, ruha és pon-
gyolaszövetek nagyon olcsó árakban kaphatók

**Árak tekintetében felveszem
a versenyt a külföldi cégekkel**

Kérem erről meggyőződést szerezni.

SZILÁGYI női divatruház

Bul. Regele Ferdinand (Rákóczi-ut) 3.

3512

A Moskovits fivérek apjuk keresésére indulnak

Az Alba-Iulia (Bunyitay) liget-
ben, közvetlenül az uszoda férfi
bejáratánál követte el Moskovits
József az öngyilkosságot. Minden
jel szerint a bejárat melletti pad-
on ülve lőtte át a halántékát,
majd a pad ülésére dőlt s aztán a
földre zuhant élettelenül. A föld-
re való zuhanás közben arcát erő-
sen megütötte.

A lövés zaját nem hallotta
senki.

Dr Moskovits József talán fél
óraig, de lehet, hogy egy egész
órán át feküdt holtan az uszoda
bejáratánál, míg egy arrafelé járó
gyerek észrevette és értesítette a
vashidnál posztoló rendőrt. A
gyerek és a vele együtt siető
rendőr, mint minden hasonló al-
kalommal, kíváncsi járókelőket
vonzott maga után. És néhány
perc múlva már tizenöt, husz fő-
ből álló csoport állta körül a tra-
gikus sorsu férfi holttestét. A
rendőr a közeli poliklinikáról te-
lefonált a rendőrségre, mielőtt a
hír futótűzként terjedt és a rend-
őrségén még az intézkedéseket is
alig tehetők meg, már beszéltek
a városban a tragédiáról. Három
órakor már minden útleben, hi-
vatalban ismerték a katasztrófát.
De dr Moskovits József családja
még nem tudott a történetről.

Ez volt az első eset, hogy dr
Moskovits József nem jelent meg
a szokásos időben, déli egy óra-
kor otthon, ebédre. Ez volt az
első eset, hogy nem értesítette
késésének okáról a hozzátartozóit
Természetesen felesége és fiai,
(Pista és Gyuszi, Jancsi Pesten
tartózkodott) rendkívül nyugtalan-
nul vártak rá. De két óra is el-
mult, negyed három is, fél három!
— Moskovits József sem haza
nem érkezett, sem életjelet nem
adott magáról. A két fiatalember,
valami végtelen sejtéssel az apa
dolgozószobájába sietett és az
írásztal egyik féléig kihúzott
fiókjában megpillantották édesap-
juk aranyóráját. Mellette hevert
a pénztárca. És a revolver is el-
tűnt a szokott helyről.

A házban három évvel ez-
előtt betörő járt, akit munká-
jában bátor föllépésével dr
Moskovits József riasztott
meg.

A betörő elmenekült az éjszaka
sötétjében, Moskovits József pedig
revolvért vásárolt, amelyre író-
asztala egyik fiókjába helyezte.
Ezt a revolvért a fiúk nem talál-
ták. Moskovits István, az idősebb
fivér, nyugalmat erőltetve magá-
ra, édesanyjához sietett.

— Biztosan nagyon betemerült
valami tárgyalásba — mondta —
elmeigynék Gyurival és megke-
ressük. Ne nyugtalanodjon
anyám.

Moskovits István és Moskovits
György kocsiba vágta magukat
és nagybátyjuk Brantnu (Sza-
nizló) utcai lakása felé irányi-
tották a kocsit.

Moskovits József talán éppen e
percben követte el az öngyilkos-
ságot. De két fia még mindég re-
ménykedett, hogy nem történt
semmi baj, bár a jelek... Önmag-
uk előtt sem merték bevallani, a
borzasztó eshetőséget.

Moskovits Mór ebédutáni
sziesztája közben találták.

— Apa nem jött még haza —
kezdte Pista — vajon hol lehet?
Majd felve, reszkető ajakkal kö-
zölte a fölfedezésüket.

— Az órája és a pénztárca-
ja a fiókban volt... És...
és... a revolver is... eltűnt.

Moskovits Mór agyán ányilal-
lott az összefüggés egész tragiku-
ma. A kocsi kint vár, a kapu
előtt.

— Menjünk a zsidó temetőbe
— adta ki az utasítást a kocsi-
nak Moskovits Mór.

És a három férfi, egy torkot
fojtogató érzéssel szótlanul ha-
ladt kocsiján a temető felé.

A városban, amerre utjuk vitt,
a sok ismerős köszönése kö-
zé több is vegyült, részvéttel-
jes.

Többen, akik már tudtak a ka-
tasztrófáról és látták a kocsiban
Moskovits József hozzátartozóit,
akiknek arcán nem volt látható
semmiféle levertség, érthetle-
nül néztek a kocsi után.

A három férfi a zsidó temető-
ben, anyja sírjánál kereste dr
Moskovits Józsefet, de hiába.

— Hát akkor hol lehet? — la-
kadott föl a rémült kérdés.

— A ligetben — kapta a pa-
rancsot a kocsis.

— Gyorsabban kerem! — nő-
gatták most már leplezetlen ide-
gességgel a kocsist, aki nagyon
szerette volna tudni, hogy a há-
rom szótlan, komoly ur miért lett
egyszerre ilyen ideges. Nemsoká-
ra megtudhatta.

A nyikegyenes uszodai uton
végig lehetett látni. Az ut vége
felé feketéllel egy kis embercsop-
port.

— Ott! Ott!
És most már egész biztosan
tudták, hogy ott...

Pistát már a kocsiban rosszul.

**Igyál
Kathreiner-léle
Kneip
malátakávé**

Nagyon jóízű és tápláló,
pompás zamata neked is
izleni fog

lét fogta el és szédülten dől,
Gyurka karjaiba. Aztán leugrá-
tak a konflúrról és az embegyü-
rű közepén fekvő alakot felis-
merték szürke ruhájáról.

— Ó az!
Három óra volt. Dr Moskovits
Józsefnek még nem tudta mi tör-
tént.

Pista közölte vele később a
rettenetes hírt.

— Apa nagyon rosszul van...

— Nem... nem, valami nagy
baj történt! Mi történt? Mi tör-
tént?!

— Meghalt...

Ezalatt künn a ligetben megje-
lent a rendőri bizottság. Kövári
detektív átkutatta dr Moskovits
József zsebeit. És előkerült az is-
mert címzésű levél:

— Kedveseimnek.

A levelet Moskovits György
veszi át. Fölbontja és olvasni
kezd, de a szeme elhomályosult,
két könnycsepp gördül a fehér
papírra. És anélkül, hogy tovább
olvasná, átadja a levelet nagy-
bátyjának, aki szája elé tett zse-
kendőjével fojtja el zokogását.
Aztán a levél visszakerül Gyurka
kezeibe.

Már fél öt.

Az uszoda kabinosnője kétség-
beesetten panaszkodik.

— Már órák óta itt fekszik...
mikor vizzik el?!

Egy iparosinas fontoskodni
akar:

— En láttam Moskovits urat,
amikor átjött a híd előtt az uton.
Két szekér jött és egy autó, meg-
várta, amíg ezek elmennek.

Még csóválta is a fejét, mert
az autó nagyon közel ment el
mellette.

Egy fakeskeskedő könnyes sze-
mekkel vonja le a következtetést.

— ... aki tovább bírja idegek-
kel. — Majd hozzáfűzi még —
Ugy halt meg szegény, ahogy egy
huszárcapitányhoz illik.

Tudniillik Moskovits József dr
tartalekos huszárcapitány volt.

1 pár hibamentes selyem flór-
harisnya 78 — Lei
Friedmann Jenő
cégnél Sas-passage 3961-2

Mindenféle

Vas és rézbutor

érkezett nagyon szép
és jó kivitelben, jutá-
nyos árakon 3967

REISZ MIKSA

butorgyárába.

Bul. Regele Ferdinand 13.

Kovács Tessivereknei Sas-passage

1 mtr
francia divat-flanell

67 Lei

Életrajza.

Moskovits József dr. 1867 március 8-án született. Középiskolai tanulmányait a premontréi gimnáziumban végezte; jogi tanulmányokat a nagyváradai jogakadémián, a kolozsvári és a pesti egyetemen folytatott. Önkéntesi évét az 5-ös közös huszárezrednél szolgált, majd a 7-es ezred tartalékába vett. Háború alatt az 1-es közös huszárezred főhadnagyaként tíz hónapig szolgált a fronton és mind a két Signum Laudis-t megkapta.

Amikor leszerelt, néhai IV. Károly király magánkiváltságát fogadta.

Tíz éven át volt a Kereskedelmi és Iparkamara elnöke.

Moskovits József dr. temetése holnap, vasárnap délután 3 órakor lesz.

A város részvéte.

Nagyvárad város állandó választmánya ma délelőtt 11 órakor rendkívüli ülésre jött össze, amelyen Moskovits József dr. emlékével szemben rótták le kegyeletüket a városi kormányzat vezetői. — Egry Gergely dr. polgármester az ülés megnyitása után szólásra emelkedett és kegyeletos szavakkal emlékezett meg az elhunyt közgazdatisi működéséről, a mely Nagyvárad város történetében sokáig emlékeztetés marad. Elhatározták, hogy jegyzőkönyvbe örökítik meg Moskovits József dr. emlékét, külön koszorút helyeznek ravatalára ezzel a felirással: „Nagyvárad város közönsége”.

A polgármester az Estilap után felkéri az állandó választmány és a nagytanács tagjait, hogy testületileg vegyenek részt Moskovits József dr. tanácsstag temetésén. A polgármester, aki már kifejezte részvétét a gyászoló családnak, szintén résztvesz a végtisztességben.

Az Unio Club igazgatósága ezután is felkéri a club tagjait, hogy a club egyik alapítójának s igazgatósági tagjának, dr. Moskovits Józsefnek vasárnap délutáni végtisztességben testületileg, s minél nagyobb számban résztvenni szíveskedjenek. Gyülekezés háromkor a Clubban.

Az elmaradt találkozás...

FEL EGYKOR MOSKOVITS JÓZSEF SÜRGŐS RANDEVUT ADOTT EGYIK ÜZLETFELENEK, DE A RANDEVUN MÁR NEM JELENT MEG

Egy egész érthetetlen mozzanata is van dr. Moskovits József tragédiája körülményeinek. Nem sokkal öngyilkossága előtt Moskovits József telefonon lakásáról felhívta Láng Samut, a Faforgalmi r. t. vezérigazgatóját, akat megkérte, hogy rendkívül fontos ügyben azonnal keresse őt fel az udvarban. Láng Samu néhány perc múlva kocsiba ült és Kaszárnyautcai lakásáról dr. Moskovits, Vulcan József (Nagy Sándor) utcai házához hajtott. De Moskovits József ekkor már eltávozott hazulról és a megbeszélés így elmaradt. Érdekes, hogy ezen a megbeszélésen Láng Samu

igen kedvező híreket tudott volna közölni Moskovits dr.-ral.

Felkerestük Láng Samu vezér-

igazgatót, aki a különös telefon hívásról a következőket mondotta:

— Délután fél egykor az irodámban megszólalt a telefon, — Moskovits József kért engem a telefonhoz és kért, azonnal üljek kocsiba és rendkívül fontos ügyben keressem fel a lakását. Háromegyed egykor a Vulcan József (Nagy Sándor) utcában voltam, de Moskovits József már eltávozott hazulról. Az egyik uroda kisasszonya még megjegyezte, csodálta, hogy nem találkoztam vele, éppen akkor ment el hazulról, amikor én körülbelül a házhoz értem a kocsival. Vártam. Vártam egész negyed kettőig. Magam is csodálkoztam, hogy

Moskovits József így megvárakoztat, amikor haladéktalan randevura hívott.

Miután hiába vártam, István hiával tárgyaltam.

Amiket közöltem Istvánnal, azoknak Moskovits József bizonyára örvendezett volna,

olyan természetű dolgok voltak. Fél kettőig tartott a beszélgetés s ekkor Moskovits Istvánnal délután fél ötre az újságíró klubban találkozót határoztunk el. De erre a találkozásra, sajnos, már nem kerülhetett sor...

— Mi lehetett az a fontos dolog, amiért sürgősen akart találkozni a vezérigazgató urral Moskovits dr? — kérdeztük.

— Ez a kérdés engem is nagyon érdekel. Nem tudom mi lehetett az oka, hogy haladéktalanul beszélni akart velem és annál érthetlenebb előttem az, hogy be sem várta az érkezésemet.

Holnap leplezik le a pesti Kossuth-szobrot

Tegnap este volt Hegedűs Lóránd Kossuth-darabjának bemutatója

— Budapesti tudósítónk távirata —

Kossuth Lajos dicső emlékét ünnepi tegnap óta Magyarország. Hosszu évtizedek nehéz küzdelmei után végre sikerült megvalósítani a régi kívánságot, amelyért eddig a Habsburg-dinasztia ellenállásával szemben hiába harcoltak. A monumentális nagyszerű Kossuth-szobor, — amelyet holnap lepleznek le — ott hirdeti a magyar főváros közepén azokat a fenséges ideákat, amelyekért Kossuth Lajos harcolt és amelyeknek szellemében generációk nőttek fel. Az utókor, amikor Kossuth Lajos szellemének áldoz, kegyeletét rója le és kötelességét teljesíti, azzal a providenciális magyar államférfiaval szemben, akinek minden szava törvényteli ige.

A magyar főváros ünnepsége tegnap este kezdődött meg. A Nemzeti Színházban megtartották Hegedűs Lóránd „Kossuth” című darabjának nyilvános főpróbáját.

A délutáni és esti lapok nagy dicsőréssel emlékeznek meg Hegedűs művéről. Elismerik az író szemléletét, de kivétel nélkül az a vélemény alakult ki a sajtóban, hogy Hegedűs Lóránd Kossuth alakjának dramatizálásával rendkívül nehéz feladatot vállalt. A darab mindenesetre alkalmas a közölgő leleplezés alkalmából a lelkesedés emelésére. Érdekes, hogy a Kossuth című dráma ellenében a Hegedűs Ferenc „A híd” című színművének, ahol tudvalevően Széchenyi szellemé dominál és Kossuth Lajos alakja meglehetősen háttérbe szorult.

Hegedűs darabjával Kossuthot akarja glorifikálni. A kritikusok végeredményben valamennyien méltatják Hegedűs nagy igyekezetét.

A budapesti Kossuth-ünnepségek vasárnap délelőtt 11 órakor az Országház-téri szobor leleplezése körül fognak lefolyni.

Durva támadás a Plevnei (Timár)- utcán egy fiatal urinó ellen

— Saját tudósítónktól —

Tegnap a kora esti órákban vakmerő támadás történt Nagyváradon. A galád merénylő, — akinek kilétét még nem is sejtjük — a durva inzultus elkövetése után, a rá várakozó automobilon elmenekült.

Erről az utcai támadásról az Estilap munkatársának a következőket sikerült megtudnia:

I. S.-né, egyik előkelő váradai pénzügyes tisztviselőnek fiatal felesége, péntek este 8 óra körül a garasos-hidon keresztül magánosan igyekezett hazafelé. Amikor a Plevnei (Timár) utca szögletéhez érkezett, a különben is rosszul világított néptelen utcán hirtelen egy fiatalember toppant elé, és néhány rövid reprodukál-

hatatlan szó után

több ízben arculütötte.

A nem várt durva támadás a szegény fiatalasszonyt annyira megrémített, hogy mire segítségért kiáltott, durva támadója már be is szállt egy ott veszteglő autóra és sebes iramban elszáldogolt.

Sem a szegény fiatalasszony, sem férje nem is sejtik, hogy kilehet a támadó, aki annyira elvette magát, hogy egy védtelen nőt támad meg az utcán.

Ezzel a sajnálatos eseménnyel kapcsolatosan ismét megemlítjük: igazán nem ártana egyik-másik malékutató orszámetek felállítani.

Kovács Tessivereknei Sas-passage

1 mtr
francia ruhabársony

105 Lei

A lei ma Zürichben 320.---

Zürichi nyitás

BUKARESTI : 20. --

BERLIN	— — — — —	12380
NEW-YORK	— — — — —	518 70
LONDON	— — — — —	2525 75
PARIS	— — — — —	2036 50
MILANO	— — — — —	2834
BUDAPEST	— — — — —	9075
PRAGA	— — — — —	1537
BECS	— — — — —	7322 50

Minden valóban értesítés helyett.

Moskovits Adolf és Fiai, Adria ipar- és mezőgazdasági részvénytársaság igazgatósága, felügyelőbizottsága és tisztviselői kara mélyszégyenlőmment jelent, hogy a részvénytársaság egyik alapítója, annak kezdete óta igazgatósági tagja,

Dr. Moskovits József dr. folyó hó 4-én hirtelen elhunyt.

A megboldogultban kiváló szorgalmu munkatársunkat, ügyeink legbűségesebb védelmezőjét, a tisztviselők jóakaratu főnökét gyászoljuk, akinek nemes emlékét mindenkor hálás kegyelettel fogjuk megőrizni.

Oradea, 1927. nov. hó 5.

Kovács Testvéreknel Sas-passage

1 mtr
double-flanell pizsamára

105 Lei

SZÍNHÁZ

HETI MŰSOR:

Szombat (nov. 5.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth lány, operettujdonság, bemutató. C. bérlet. Sorozatszám 9.

Vasárnap (nov. 6.) délután 4 órakor: Marinka táncosnő, operett, mérsékelt helyárrakkal. Kondor Ibolya, Kertész Mancsi és Felhő Ervin új tagok fellépésével. Sorozatszám 10.

Vasárnap (nov. 6.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth lány, operett ujdonság, másodsor. Bérleten kívül. Sorozatszám 11.

Hétfőn (nov. 7.) este 8 órakor: Legkisebbik Horváth lány, ujdonság harmadszor. A bérlet. Sorozatszám 12.

— Ma este nyílnak a magyar színház kapui a Legkisebbik Horváth lánnyal.

— Ma este Legkisebbik Horváth lány, bemutató Ennek a pompás Zenkovitz-operettnak ma esti bemutatójára az egész város közönsége nagyban készülődik. Nem is csoda, hiszen gondor rendezéssel, pompás díszletekkel és elsőrangú szereposztással kerül a kitérő zenéjü, bájos meséjü operett színpadára. Tünetesen lesz benne Kondor Ibolya, aki a darab cím-szerepét játssza. Kertész Mancsi és Székely Klári temperamentumos művészzel játsszák a másik két Horváth-lány szerepét. A három Horváth-lányok anyjának szerepét T. Pogány Janka játssza kitérő alakításával. A férfiak közül Tompa Béla, Felhő Ervin, Berengh Béla, Stoll és Kornai teszik teljessé a darab nagyszerű előadását. Az operett külön színdarabja a charleston táncoktató, amelyet Kertész Mancsi és Felhő Ervin fognak boszorkányos ügyességgel táncolni.

— Marinka táncosnő, mérsékelt helyárrakkal. Vasárnap délután 4 órai kezdettel lesz műsoron mérsékelt helyárrakkal ez a pompás és látványos operett Kondor Ibolya, Kertész Mancsi és Felhő Ervin új tagok fellépésével.

— Oroszország. Ez a rendkívül érdekes és hatalmas dráma lesz a színház legközelebbi ujdonsága.

— A kolozsvári Nemzeti Opera novemberi programját a következőképpen állította össze: Novembert 8-án előadják Aidát, Nestorescuval, Lia Poppal, Apostolescuval, Ujiciuval. November 9-én délután 4 órakor premier, Csaiikovszky eddig itt elő nem adott Onegin című operája, Nestorescuval, Olcesevaszkaival, Marius Niculescu. November 10-én az Alarcos bál, Aca de

Barbuval, Lia Poppal, Apostolescuval, Dumitrescuval. Innen az operatársulat Aradra megy, ahonnan 16-án jön vissza Váradra és itt előadják november 16-án a Troubadourt Ritta Marcussal, Lia Poppal, 17-én a Fidelitot

Aca de Barbuval a főszerepben és 18-án megismétlik az Aidát. Az operatársulat teljes zenekarával, saját díszleteivel jön át. Az előadások pontosan 7.30 órakor kezdődnek. Jegyek már kaphatók a színház pénztáránál.

SPORT

Összeállították a holnapi küzdelem csapatait

A Bihorul-CFR az NSC-én akarja megbosszulni eddigi vereségeit

Már csak egy nap választ el bennünket a Nac-Törekvés futballderbytől. A mérkőzés olyan nagyfokú érdeklődés és izgalom előzi meg, amilyenre már évek óta nem volt példa.

Érdekes, hogy senki sem számít eldöntetlen eredményre.

Legtöbben 2:1-es eredményt várnak egyik vagy másik csapat javára.

Mikló Béla, a Törekvés intézője így nyilatkozott munkatársunknak a Törekvés vasárnapi összeállításáról:

— Csapatom összeállítva a következő:

Máthé
Gróh-Székely
Nagy-Sternberg-Szilágyi
Pless-Török III.-Török I.-Baráthi-Zsiga

Kérdésünkre, hogy mit vár a csapattól, Mikló Béla így válaszolt:

— A Törekvés egy összekott együtttest képez. A játékosok a legnagyobb lelkesedéssel fognak küzdeni, hogy a győzelmet megszerezzék, amit egész biztosnak is tartok.

Mikló után Krüger Károlyt, a Nac intézőjét kerestük fel.

— Már a tegnapi két kapus tréningen összeállítottuk a csapatot, Csillag tréner ural — mondta Krüger Károly és pedig a következőképpen:

Jámbor
Hermann-Völgyi
Löwenstein-Gábor I.-Guru
Fábián-Rónai-Ströck-Róth-Grünbaum I.

Csillag László, a Nac tréner is nyilatkozott az Estilap munkatársának. Elmondotta, hogy

a legmesszebbmenő optimizmussal néz az eredmény elé.

A fenti nyilatkozatokból látszik, hogy mindkét csapat körön-szakadtáig fog küzdeni a győzelemért.

A Derby előtt a Bihorul az NSC-én akarja megbosszulni a

bajnokságban való sikertelen szereplését.

A Nac-Törekvés meccset Balogh János vezeti. Balogh személye garancia arra, hogy a mérkőzés nem fog eldurvulni. Az NSC-Bihorul meccs szintén jó kezében van Csillag Lászlónál.

— Kedden délután a váradi 86-os gyalogezred kitérő csapata a dévai katonák jóképességű együttessel játszik.

— A Nac intézője felkéri az összes I-b játékosokat, hogy vasárnap reggel 8 órakor a Rhédey-kerti pályán jelenjenek meg. Továbbá az alant felsorolt ifjúsági játékosok délelőtt 10 órára legyenek ott: Plattko II, Vámos (Weisz), Trebenc, Löwi, Bein, Rosinger, Székely, Krausz, Izsák, Attila, Grünbaum II, Róth, Rutter III, Puri, Propp.

SAKK

A Nac sakkosztályának összes tagjait felkéri, hogy holnap, szombaton este 9 órakor fontos megbeszélések végett föltétlenül megjelenni sziveskedjenek. Mindazok, akik tagdíjhátralékban vannak, tagdíjait vasárnap estig haladéktalanul fizessék be.

Az oklevelek ki vannak állítva és átvehetők a fenti időpontban. Versenyeredmények beközlése a holnapi Estilapban.

Harisnák, keztyűk
forrása
SZENSZMI MIKLÓS
divatruháza Sas-passage

Megnyílt

Iosif Vulcan (Nagy Sándor-utca 1. szám Weistovich-ház) a

„MEFIDÉ”

manicúr és pedikűr szalon
hol igen olcsó árak mellett pontos és jó kiszolgálást kapnak a hölgyek Kérjük próbálják meg Bérletrendszer 10 jegy 180 lei. Szíves pártfogást kérnek a tulajdonosok
Leemanné és Kertészné

Olcsóbb lett a Zepirkályha
világhírű

a legszárazabb fűtőtest

10 kg. fűvel fűt egy 80 m² szobát 24 órán át

Kapható vaskereskedésekben.
Kérjen árajánlatot a gyárban

Szántó Dezső és fia

redőny és kályhagyára. Oradea, Str. Mărășești 8
Ártélemes redőnyök. Esslingeni faredőnyök
legjobb kivitelben.

Kovács Testvéreknel Sas-passage

1 mtr
francia mintás ruhabársony legújabb mintákban

135 Lei

— Az Egyetértés kombinált csapata vasárnap délelőtt játszik. Az intéző kéri az összes játékosok megjelenését.

UJ IPARVÁLLALAT ORADEAN.

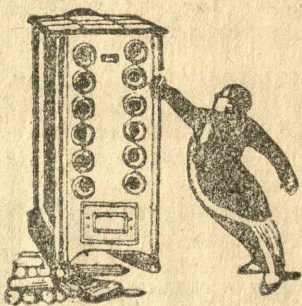
A romániai ipar fejlődésében városunknak is jelentős szerepe van, amennyiben ismét hirdethetünk olvasóinknak egy Oradean alakuló nagyobb iparvállalatról. Back Bernát helybeli szőnyeggyártó kereskedő mellékvállalként egy nagyobb arányú, teljesen modern harisnyagyártó létesít chemnitz mintára, melynek vezetésére sikerült a vállalat tulajdonosának egy elsőrangú chemnitz szakembert megnyerni.

Értesülésünk szerint a gyár e hó végén üzembe jön. egyelőre seiyem és flor női és férfi harisnyát fog gyártani és előreláthatólag nagyban hozzá fog járulni városunk kereskedelmi forgalmának emeléséhez és a munkanélküliség enyhítéséhez.

Mai naptól
Varga Stelli
a Kis Pinóban
játsszik.

Minden szombat este
disznótör

Eredeti angol és skót férfi, női ruha és kabátszővetek, selymek, vásznak, szőnyegek óriási választékban, rendkívül kedvezményes fizetési feltételek mellett csakis a TEXTIL CENTRALA gyári lerakataiban
Bul. Regele Ferdinand 18.



Kovács Testvéreknel Sas-passagé

1 mtr
ruhaszövet tiszta gyapju,
minden színben

250 Lei

Ma van a román ujságírók váradai estélye

Megemlékeztünk már arról a nagyszabású készülődésekről, amely az erdélyi és bánnáti román sajtószindikátus mai nagyváradai estélyét megelőzik. A Kereskedelmi Csarnok összes termeiben tartják ezt a fényes ünnepséget a román ujságírók, izlésesen összeválogatott programmal. — Egrý Gergely dr polgármester mondja a megnyitó beszédet; Al. Hodós, a bukaresti Teatrul National volt igazgatója szabad előadást tart. Elisabeta Cotrus, a tehetséges művész-asszony zongorázik. A. Cotrus, a román sajtószindikátus elnöke verseiből olvas fel, végül Marcus Ritta, a kiváló tehetségű énekesnő, néhány dalt fog interpretálni.



200 lei
a leg-
szebb
kalap

Heller és Deutsch

kalapgyár lerakatában
Strada Nicolae Iorga 21.

Női és férfi kalapokat szépen és olcsón festünk és alakítunk.

Gyár: Bul. Regele Ferdinand 20.

Figyelem! Csispekészletemet minden elfogadható ártér elárusítom

Friedmann Jenő

cég Sas-passagé

3961

Kriegner-féle Reparator

Köszvény
csúz
hülés ellen

Minden gyógyszerár-
ban kapható

Ara 65 Lei

3358

Filip János alispán lakáspöre rávilágít a felemás egységesítés kiáltó sérelmeire

Andru Szevér dr. Filip alispán jogi képviselője nyilatkozik a három váradai özvegy lakásának elrekvirálásáról

Megírta tegnap a „Nagyvárad Estilap”, hogy a kir. törvényszék Kovács-Elefterescu tanácsa elnapolta a főtárgyalást abban az ügyben, amely Filip János volt biharmegyei, — most csikmegyei alispán lakása körül viharzik már közel egy esztendeje.

A törvényszék a jövő esztendő április 6-ára tűzött ki új tárgyalást. Azért így távoli időpontra, mert a belügyminisztériumból és más hatóságoktól rengeteg elő-aktát kell beszerezni s ez a hivatalos utakon sok időbe telik.

A törvényszék halasztó határozatát

közel másfélórás heves, helyenként majdnem szenvedélyes vita előzte meg.

A mindvégig emelkedett jogi vita elsősorban akörül folyt, hogy

sem Jacob József volt prefektus, sem Filip János volt alispán nem jelen meg a tárgyaláson.

Simonca György dr. a panaszos özvegyek képviselőjében tiltakozott a tárgyalásnak a vádlottak távollétében való megtartása ellen, sőt kérte

a volt prefektus és alispán elővezetését a legközelebbi tárgyalásra.

Ezzel szemben Andru Szevér dr. a bepanaszolt főtisztviselők védőügyvédje kérte a tárgyalás megtartását a vádlottak távollétében és bejelentette, hogy egyenesen az ő tanácsára és felelősségére maradtak távol a vádlottak, ő pedig azért adta nekik ezt a tanácsot, mert a törvény jogot ad a vádlottnak a védő útján való védekezésre és mert nem tartja megengedhetőnek, hogy a magas közfunkciókat betöltő, előkelő társadalmi állású közéleti tényezőket minden további nélkül a vádlottak padjára lehessen ültetni.

Kifejtette Andru dr. hogy amikor a törvények egységesítése alkalmával kiterjesztették Erdélyre annak a régi bünvádi perrendtartásnak rendelkezéseit, amely szerint

nyomozati és vizsgálati eljárás nélkül egyszerűen bárkit a bíróság elé lehet állítani magán indítványra.

ugyanakkor meg kell, hogy illesse viszont a vádlottakat az a jök, amely egy másik, — bár eddig Erdélyre még ki nem terjesztett — paragrafus szerint mentesíti a személyes megjelenés kötelezettsé-

ge alól és megengedi a védő útján való védekezést.

A bíróság nem ment bele az előterjesztések érdemi részének elbírálásába, hanem az ügy hiányos előkészítése címén napolta el a tárgyalást, de jogászai körökben élénken pertraktáltak úgy Andru Szevér dr. fejtegetéseit, mint magát a per tárgyat képező rekquirálás történetét.

Dr Andru Szevér a tárgyalás szünete alatt éles logikával mutatott rá

azokra a kiáltó sérelmekre, amelyek a felemás egységesítésből származ-

és ismételt hangzott, hogy egy teljes és tökéletes egységesítés nélkül a jogéletben uralkodó kaosz hovatovább elviselhetetlen lesz.

Kovács Testvéreknel Sas-passagé

1 mtr
100 cm széles tiszta se-
lyem, minden színben

250 Lei

Teljesen törvényes volt a rekquiráló bizottság eljárása

Magáról az ügyről Andru Szevér dr. ezeket mondotta:

— A rekquirálási törvény maga is megállapítja, hogy csupán rendkívüli viszonyok között, kivételes állapotok szükségében lehet alkalmazni.

— Filip Jánost, mint a vármegye alispánját jogszerint megillette egy állásának és családi állapotának megfelelő lakás. A rekquiráló bizottságnak joga volt Filip János részére lakást igénybevenni ott, ahol talál. Kedvező megoldási lehetőséget kínált az a tény, hogy Filip Jánosnak saját háza volt Váradon. A bizottság a magántulajdon szentségének sokat hangoztatott elvének szerzett érvényt, amikor Filip Jánost belehelyezte saját házába és egyben megfelelő la-

kásról gondoskodott az özvegyek részére.

— Hogy az özvegyek, akik saját kijelentésük szerint is meg voltak elégedve a nekik kiutalt lakással, később miért fordultak mégis Filip alispán, sőt a prefektus ellen is, az már — politika:

Simonca dr két nagy hatat akar most megfogni.

— A rekquiráló-bizottság és a volt prefektus és alispán eljárásának törvényességét igazolja az a tény is, hogy a minisztérium minden ellenakció dacára jóváhagyta az összes intézkedéseket, tehát sem hivatali hatalommal való visszaélésről, sem más „bűncselekmény”-ről beszélni sem lehet.

Az önértékes gyilkos

Párbaft vittak az utcán és egy járó-kelőt szurtak le

A becskerekai törvényszék büntető tanácsa elé minap egy erősen megvasalt husz év körüli fiatalembert vezettek. Tyulumanov Zsiva 24 éves melenci földműves volt, aki gyilkosságért kirótt 15 évi fegyházbüntetését tölti ki a pozsareváci fegyházban, őt kísérték Becskerekre a fegyházörök, hogy megfelelően egy korábban elkövetett bűnéért. Rajta kívül még Boskov Tihamir 24 éves melenci földműveslegény ült a vádlottak padján, akit szintén súlyos testisértéssel vádoltak.

A vádirat szerint, Boskov Tihamir még 1924-ben egy esküvőn összeszóllalkozott Tyulumanov Zsivával. Az esküvői lakomán nem csináltak botrányt, hanem barátságosan megegyeztek abban, hogy az ügyet az utcán elintézik,

előzetesen azonban fegyvert vesznek magukhoz és

egyszerűen megvívják.

Néhány perc múlva mindketten távoztak a lakomáról és lakásukra mentek, ahonnan késekkel felfegyverkezve, a megbeszélt találkahelyet keresték fel. Boskov ügyesebbnek bizonyult, hatalmas vágással harc képtelenné tette Tyulumanovot és sietve eltávozott. Amikor Tyulumanov magához tért, egy régi ellenségét, Nesity Zsivát látta közeledni, akit, amint a közelébe ért, leszurt. Nesity csak hosszas betegeskedés után nyerte vissza egészségét.

Boskov töredelmesen beismerte bűnét. Tyulumanov pedig azzal védekezett, hogy

Nesity régi ellensége és

Nem is hiszi

milyen megkönnyebbülést
nyújt sok viszontagsá-
gunk közepette a

DIANA sósorszesz

állandó használata. Szer-
vezetünk állandó képes-
ségét már kora ifjúságunk-
tól fogva ápolnunk kell.
Semmiéle szerrel sem ér-
hetjük ezt el olyan biz-
tosan, mint a

DIANA sósorszeszszele

Kapható mindenütt!

21-2

attól tartott, hogy őt
akarja megtámadni.

A bíróság az enyhítő körülmények figyelembe vételével Boskovot hét nap, Tyulumanovot pedig egy hónapi fogházra ítélte.

Gyászruhákat

saját műhelyünkben

4 óra alatt

méret után kényelmes
részletfizetésre is készítünk

Wiener Chic

Sas-passage Zöldfa-kapuvál
szemben

Üzletszerzők felvételnek

Távírat! Oradea közönségéhez.
Nyissátok ki a szemeket! **Tűzfa**
I. rendű cser- és búkkh-sáb ház-
hoz szállítva mtenként 395 leiert
R. Dusan Bul. Reg. Ferdinand 55.

ALTENBURG bőrruházem

Calea Victoriei (Kolozsvári-u.) 1.
Gyárt bőrkabátokat és bőrgöm-
bokat raktárra és megrendelésre
Bőrkabátjavítás és festés 3936

Mi újság?

• 1-8.-ig. Keresse e lapban ezen 1-8 számokkal megjelölt közleményeket, mert sok pénzt kereshet.

• **KI KAPHAT HATÁRÁTLÉPÉSI IGAZOLVÁNYT?** Aurél Gussi, subinspektor-general, a nagyváradai sziguranca főnöke közli a közönséggel, hogy egyáltalán nem kaphatnak határlépcségi igazolványt azok, akik nem laknak a határtól számított tíz kilométeres zónában. Tehát az ilyenektől eredő kérvényeket visszautasítják.

• **Érvényüket veszítik a magánvadás perek, ha az iratok nincsenek kellőképp felbélyegezve.** A bélyegtörvény értelmében magánvadás perekben a vádiratra 10 lejes bélyeget kell ragasztani. Ezen kívül 2 lejes bélyeg minden egyes tanu után, ugyyszintén 2 lejes bélyeg az idézőre is. Az igazságtugyminiszter rendelete alapján érvényüket veszítik mindazok a magánvadás, a melyek nincsenek az előirt bélyegekkkel ellátva.

• **Ügyvédi hír.** Dr Löw Béla ügyvédi irodáját Str. Cosbuc (v. Szallárdi-utca) 17. sz. alá helyezte át.

• **Gyűlölöm magát, Eise-mann sláger 60 Lei a Hegedűs Hirlapirodában.**

• **Corso étterem reggelig nyitva van.**

• **Megkezdődött a passzív rezisztencia a csehi vasutakon.** Prágából táviratozzák: A vasutügyi minisztérium hivatalosan közli: a vasutas konfliktusban enyhülés állott be. Hír szerint a megegyezés htfőre várható. Ezzel szemben a költségvetést tárgyaló parlamenti bizottságban a nemzeti szocialista Slavicek képviselő kijelentette, hogy a passzív ellenállás a legfontosabb 25 vasuti csomóponton már megkezdődött.

• **Orvosi hír.** Dr Antal Miklós orvos, tudóspeciálta, pénztári kerületi orvos elköltözött Str. Avram Iancu (Kosuth-u.) 11. Füchsl-palota, földszint.

• **MINDENKI, akinek október 10-én már volt egy megtelt AMITIÉ-gyűjtőlapja és november 9-éig még egy telt gyűjtőlapot küld be, FELTÉTELNÜL ÉS KÜLÖN pénztulajmat kap, azonkívül természetesen résztvesz a november 10-iki szelvénybeváltáson is.**

• **Orvosi rendeletre haskö-
töket áldott állapotban és gyermekágy után, gyomor-, vese-, máj-, méhcsuszamlás, sérvek és operációknál szak-szerűen készít Kováts Sándorné, Nügesztelep. 3**

• **Gyűlölöm magát, Eise-mann sláger 60 Lei a Hegedűs Hirlapirodában.**

A VÉGZETES KASTÉLY

- A Nagyvárad Estilap regénye -

(21)

IRTA: MABEL WAGNALLS

A kérdések és feleletekannyira elfoglalták Destinét, hogy nem tudta megcsodálni a szép tájat, amely a kocsí útja mellett terült el, sem pedig azt a nagyszerű érzést nem élvezte kellőképpen, hogy olyan pompás hintóban kocsikázik, mint egykor hamupöke.

A kocsí most bekanyarodott a gyönyörű Bellevue parkba és nem is nagyon messziről megállhatott a kastélyt, tornyait és orozatát, amely festői szépségben feküdt egy magaslaton, melyről a Szajna felé lépcsős terraszok vezettek le. A jkocsit csigavonalban tekergett a mesterséges heg körül, közben mezők, dombokok, erdős völgyek tárultak a néző szeme elé s mindnyájukat mintha a csillogó folyó fogta volna össze, mely keskeny ezüst övként ölelte körül az egészet. Kelet felé tisztán látszottak Páris falai és tornyai, az ellenkező irányban pedig ugyanolyan élesen rajzolódtak le Versailles házai, mivel Bellevue a keleti között épp a fele úton feküdt.

Az impozánsan tágas pázsitokat fantasztikus bokrok és mesterseges kaszkádok díszítették, melyeken fehér, kísérteties külsejű tengeristenek orgiáztak, akik számára csiszolt csészékből szakadatlanul vizet öntöztek.

Destine csodálkozó szeme különös szatir és bacchanszobrokat vett észre, melyek a bokrok sűrűjéből tűntek elő, míg az út két oldalát oszlopok övezték; rajtuk szőlőindával befutott széles iver.

Végre egészen közel értek a nagyszerű kastélyhoz, melyet magának a királyi kegyencnőnek személyes utasításai nyomán terveztek és építettek.

Mikor a kocsí megállt, egyszeriben két hatalmas 'ermetű lakáj állt mellette, mintha a földből nőttek volna ki, hogy madame du Haussetnek és Destinének segítségére legyenek a leszállásnál.

Széles márványlépcsők vezettek fel a Bellevue nagy főbejárához, amelyet, mint a Palais Royal kapuját, svájci gránátosok őriztek.

Madame du Hausset végtelennek látszó, hosszú márványpadlós folyosókon vezette át Destinét. A folyosókon mindenütt bíbor és arany Bellevue-livrébe öltözött lakájok álldogáltak.

Mintán köpönyegeiket Madame du Hausset magánlakosztályában lerakták, ez vendéncét a márkine nagy boudoirjába vezette, ahol különböző rangú udvarhölgyektől körülvéve, bizalmas barátait fogadta.

(Folytatjuk)

• Az Intellectual Club szonnyító koncertjét e hó 5-én, szombaton este 9 órakor tartja Popescu Péter celloművész és Mandel Ilonka zongoraművész fellépésével. Műsoron szerepel Liszt: Cautif D'amour. Tellier: Plainte D'amour. Hauser: Chason de Bereeau Consolation-Squire. Igazgatóság a tagok családtagjait és vendégeket is szívesen lát. Belépés díjtalan.

MANDARIN A LEGCSODASABB FILMALKOTÁS.

• **Leányvédelem.** Az Ágnes leánykör vasárnap, 6-án délután 5 órakor tartja évnnyitó ünnepségét az Orsolya-zárda dísztermében. A műsor egy kis vígjátékból, néhány karénekből s egy buzgó beszédből fog állani és bizonyára vidám szórakozást fog szerezni azoknak, akik a fiatalok munkásságának védelme iránt érdeklődve, résztvesznek az ünnepségen. Különösen a munkásságok hozzátartozóinak és munkaadóinak érdeke ez alkalommal meggyőződni arról, hogyan nevelik és szórakoztatják az Ágnes-körben a jövő munkástársadalom női vasárnap délutánonként.

MANDARIN MINDEN IDŐK LEGNAGYOBB SLÁGERE.

• **Barisszia kulturelóadás a váradai zsidó otthonban.** A zsidó nemzeti szövetség „Barisszia” leikes ifjúsági csoportja a nyári szünet után ismét megkezdte kulturelóadásait november hó 6-án, vasárnap este fél 9 órai kezdettel a zsidó otthon helyiségében, Str. Episc. Pavel 21. sz. az alábbi igen nívós műsorral. 1. Elnöki megnyitó: Tartja Landau Adolf ros-rison. 2. Beszámoló a bázeli kongresszusról: Tartja dr Fischer József kongresszusi delegátus, a zsidó nemzeti szövetség elnöke. 3. Héber versek: Szavallja Landau Adolf. 4. Könyvek kutja, novella: Irta: és felolvassa Grosz Péter. 5. Hegedűquartett: Haydn! - Quartett Op. 68. Dvorak: Néger Quartett Op. 96. Finae. Előadják: Radó L., Schmied Béla., Rotbart P., Pajer E. 66. Ch. N. Bialik: És lészen... Szavallja Sebő Andor. 7. Az ország tragédiája: (felolvasás.)

JÖNNEK A HUNYADIAK.

Crepe Satin a divat!
A legolcsóbb árban
és minden színben kapható

SZILÁGYI-cégnél
Bul. Reg. Ferdinand 3.

• **Tánciskolai értesítés!** M. Antalfy Margit tánciskolájában új tanfolyam kezdődik, babák, deákok és felnőttek részére. Iratkozni lehet egész nap a tanintézetben, Sass-palota, Zöldia főlépcső. I. emelet. Különórak külön megbeszélés szerint vehetők. Külön Mensendieck és ballet kurzusok

Kovács Testvéreknel Sas passage

1 mtr
Damentuch, tiszta gyapju,
minden színben

295 Lei

ELYSEE MOZGÓ MÜSORA:

Szombat délelőtt 11 órakor:
NORMA, Norma Talmadge.
Szombat délután 3, 5, 7 és 9
órákor: Mandarin: Filmsláger.
Főszerepben Lon Chaney.
Vasárnap délelőtt 11 óra-
kor: Vig özvegy. John Gil-
berttel.
Vasárnap délután 3, 5, 7 és
9 órákor: Mandarin. Slágersor-
ozat 3.
Hétfő 5, 7 és 9 órákor: Man-
darin. Lon Chaney a fősze-
repreben. Slágersorozat 3.
Kedd 5, 7 és 9 órákor: Man-
darin. Főszerepben Lon Cha-
ney.
Szerda 5, 7 és 9 órákor:
Mandarin. Slágersorozat 3.

— Mandarin. Henry Mau-
rice Vernon és Harold Owen
színműve a világ legsikerül-
tebb filmslágerre, melyben a
főszerepet Lon Chaney, Ame-
rika gigászi tehetségű filmszí-
nése alakítja. A Megpofozott
sikere után a Mandarinban
szerez elvéthetetlen babé-
rokat ez a nem mindennapi
tehetség; ki ebben a filmben
különösen közel áll hozzánk,
kik nagy és verhetetlen színé-
szeket csodálhattunk már
meg, mint Mr. Wu alakítóit

Az olcsó és jó ruházkodás titka!

A „For Gentlemen“

uri divatszabóság közli, hogy
eddig árait 40 százalékkal
leszállította. Hozott szöve-
tekből elvállalja férfi ruhák
készítését.

Árjegyzék:

1 sako öltöny elkészítése 4000 lei helyett 2600 lei
1 tollós elkészítése 3500 lei helyett 2300 lei
1 dímeneti elkészítése 3800 lei helyett 2500 lei
1 leli kabát elkészítése 4500 lei helyett 2800 lei
1 smoking öltöny elkészítése 4500 lei helyett 2800 lei
1 frakk öltöny elkészítése 5000 lei helyett 3000 lei
Tisztviselők a leszállított árból
külön 5% árengedményben része-
sülnek. A legújabb párisi és lon-
doni művészi kivitelű folyóiratok a
legújabb divatváltozatosságokkal a
nagyérdemű vevőkörönség rendel-
kezésre állanak.
PICTORUL GRIGORESCU (MÉSZÁROS)-UTCA 1.
47 Rimanócy-szálloda épület.

UP! UP! UP!

Ne dobja el színehagyott cipőit.
Visszaadom előbbi színét, vagy
más tetszés szerinti színt adok.
Harminc színben színezek, olcsó
tartós szép kivitel. Ugyanott hó-
cipő-javítás. 5

BIRÓ cipész

George Lázár 12. (Uri)-utca 50.

Óriási árvíz Amerikában

Newyorkból jelentik: New-England államban a több
napos hatalmas esőzés miatt óriási károk vannak. Több
malom és gyár kénytelen volt üzemét beszüntetni.
Massachusetts államban az árvíz negyven házat el-
sodort. Tizenhét halottja van itt az árvíznek.

Tőkét emel az Egyesült Bank

Az Egyesült Bank és Taka-
rékpénztár r-t. közgyűlése
még az év elején elhatározta,
hogy alaptőkéjét — a válto-
zott viszonyokra tekintettel
— hatvan millió lejre emeli fel
és megbizta az igazgatóságot,
hogy az alaptőke-felemelést
arra alkalmas időpontban haj-
tsa végre.

A tőkeemelés, amely új le-
hetőségeket nyújt a váradi
piac egyik legnagyobb intéze-
tének további fejlődésére és a

kereskedelem és ipar foko-
zott támogatására, azóta kor-
mányhatósági jóváhagyást is
nyert és így szükségessé vált
a tőkeemelés feltételeinek a
megállapítása.

Ma déli 12 órakor kezdődött
meg Erdős Zsigmond elnök-
igazgató vezetése mellett az
Egyesült Bank rendkívüli köz-
gyűlése, amely az alaptőke-
emelés módozatait állapítja
meg.

Megint megszökött Kacsora az ügyészség fogházából

A nagyváradai ügyészség
fogházából tegnap délután
egy veszedelmes betörő szö-
gött meg. Kacsora Györgynek
hívják a szökevényt, aki több-
rendbeli bűncselekmény miatt
kétesztendei börtönbüntetését
töltötte. Tegnap délután 5 óra
tájan, amikor a rabokat sé-
tátni vitték a fogház belső
udvarán, Kacsora György egy

örizetlen pillanatban villám-
gyorsan és bámulatos ügyes-
séggel átvette magát az ud-
var kerítésén, kirohant az ut-
cára és a -tér-
ren eltűnt. Az őrség azonnal
üldözésére indult, azonban
mostanáig sem sikerült kézre
keríteni. A nyomozás teljes
erővel folyik.

Minden külön értesítés helyett

Dr Moskovits Józsefné,
Moskovits Jenő, István és
György úgy a maguk, mint
az alulírott rokonok nevé-
ben a fájdalomtól egészen
megtörve tudatják, hogy a
legjobb férj, apa, gyermek
és testvér,

dr Moskovits József

a nagyváradai Keresk. és Ipar-
kamara hosszú éveken ke-
resztül elnöke, törvényhat.
biz. tag, majd városi taná-
csos, volt csász. és kir. hu-
szárfőhadnagy a hadiékítmé-
nyes Signum laudis, a II.
oszt. polg. hadiérdemkereszt
tulajdonosa

folyó hó 4-én hirtelen el-
hunyt.

Drága halottunk földi ma-
radványait f. hó 6-án dél-
után 3 órakor temetjük a
Str. Josif Vulcan (Nagy Sán-
dor-utca) 9. szám alatti gyász-
házból.

Mindnyájunk büszkesége,
a legpuritább ember volt.

Áldás és beke poraira!

Moskovits Adolf apja. Öreggy
opályi Sier Arminne. III.
Moskovits Mór, Moskovits
Miksa testvérei. Örv. Lóránt Li-
póiné János Engel Bertia
anyósa. Dr Radák Henrikné.
III. Moskovits Mórné, Mosko-
vits Miksané, dr Radák Hen-
rik, Lóránt A. Iur sógorai.

Minden külön értesítés helyett.

„Lica“ Faértékesítő,
Építkezési és Ipari rész-
vénytársaság igazgató-
sága, felügyelő bizott-
sága és tisztviselői kara
a legmélyebb fájdalom-
mal jelenti, hogy a vál-
lalat egyik alapítója, an-
nak kezdet óta vezér-
igazgatója és az igazga-
tóság tagja

Dr Moskovits József ur

folyó hó 4-én hirtelen
elhunyt.

A megboldogultban pu-
ritán jellemű vezetónket,
ernyedetlen szorgalmu
munkatársunkat, a tiszt-
viselők igaz jóakaróját
gyászoljuk és nemes
emlékét mindenkor hálás
kegyelettel fogjuk meg-
örizni.

Oradea, 1927. nov 5.

Olcsón, szépen, gyorsan
fest, tisztít, mos, vasal

Szabó László

3462
kelmestető

Take Ionescu (Körös)-utca 1.
Bazárépület Bul. Reg. Ferdinand 2.

Kovács Testvéreknel Sas-passage

1 mtr
angol kabát-szővet

525 Lei

* A nagyváradai Ügyvédi Kama-
ra holnap délelőtt 10 órakor rend-
kívüli ülésre jön össze. A közgyű-
lés az ügyvédi kar sérelmeivel fog
foglalkozni és rámutat azokra a
súlyos nehézségekre, amelyek az
igazságszolgáltatás rendes mene-
tét akadályozzák. Az ügyvédi kar
országos mozgalmat akar indítani
a jogszolgáltatás reformja érde-
kében.

* A gyáriparosok országos szö-
veisége ma Nagyváradon nagy je-
lentőségű gyűlést tart. A gyűlés
tagjai Kolozsvárról érkeznek, hoz-
zánk és a Kereskedelmi Csarnok
vendégei lesznek. Megszemlélik
az összes jelentősebb nagyváradai
gyárakat és ipartelepeket. Este 7
órákor a Kereskedelmi Csarnok
nagytermében lesz a gyűlés, ame-
lyet ünnepi lakoma követ.

* Letartóztattak két tolvaj pos-
tást. A rendőrség regint két
postást tartóztatott le tegnap. San
Zamfirescu és Radu György cso-
magkézbesítők kerültek a rendő-
ség bűnügyi osztálya elé. Azzal
gyanúsítják őket, hogy rendszer-
esen megdézsmáltak a csomagköl-
deményeket és egész kis üzletre
való árut találtak náluk a hazku-
tatások alkalmával. A postások
beismerték a bűntöket. Ma dél-
előtti kísérik át őket az ügyész-
séghez.

* Korn Lajos nyugdíjazása. A
nagyváradai igazságszolgáltatás
ujabb súlyos veszteségét jelenti az
a hivatalos lapban megjelent dek-
rétum, amely Korn Lajos tábla-
bíró nyugdíjazását rendeli el.
Korn Lajos egyike volt a legszele-
sebb látókörű, legélesebb judiciu-
mu bírálóknak. Működésével va-
lóságos korszakot jelent a nagy-
váradai tábla és törvényszék törté-
netében. Számos olyan határoza-
ta volt, amelyek annakidején a
magyar királyi állami Kurja, ké-
sőbb a bukaresti Semmitőszék,
mint elvi jelentőségű döntés: fo-
gadoat el. Legutóbb a nagyváradai
törvényszéknél működött, mint az
egyik szekció elnöke és csőd-
ügyekkel foglalkozott.

Az Unio Club igazga-
tósága mélyeséges meg-
illetődéssel jelenti

Dr Moskovits József nagyiparosnak

a Club egyik hervadhat-
lan érdemű alapítójának
s igazgatósági tagjának
f. hó 4-én bekövetkezett
váratlan elhunytát.

Emlékét igaz kegyelettel őrizzuk!

Oradea, 1927 Nov. hó 5.

APRÓHIRDETÉSEK

LEVELEZÉS

HA VAN PÉNZE, akkor sem kell, hogy egyszerre kiadja, mert női kabátokat, szőrméket és a legolcsóbban, heti vagy havi befizetésre Rottenberg Márton cégnél (Zöldfa) utca 15.

HA NINCS PÉNZE, akkor is beszerezheti szükségletét, kényelmes heti vagy havi befizetésre a Rottenberg Márton cégnél, Jorga Miklós (Zöldfa) utca 15.

HA LESZ PÉNZE, arra fel már most vásárolhat férfi és női szöveteket, kész női kabátokat, selymeket, pouplinokat, zellfireket, vásznakat, damasztot, bársonyt, flanelt, paplant, swettereket, pulovereket, kötött kabátokat és minden a szakmába vágó divat dolgokat heti vagy havi befizetésre Rottenberg Márton cégnél, Jorga Miklós (Zöldfa) utca 15. 3793

Tiszta selyem nyakkendő
67.- lei
Friedmann Jenő
cégnél Sas-passage 3961-1

DISZKRÉT gavallér, ezerszer becsületet kér, hogy sürgősen el kelljen utaznia. 255

IRIS. Két leveledet megkaptam. Erdő el oda és kapsz megint egy levelet. Légy türellemmel, mert mindig szeretlek. Milhoszor csókollak. 256

LAKÁS

LAKÁSOK 3 szoba, fürdő, mellékhelyiségekkel, 4 szoba, fürdőszoba, magánház kerttel, modern 1 szoba, konyha lakások, szuterin lakások vannak, utcai szoba, konyha butorral bérbeadó, központban. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 238

TÖBB csinos egy ágyas butorozott szoba, központban azonnalra, fűtés és világítással együtt, havi 1500 leiért kiadó. Bővebbet a „Metropol” szálloda portásánál. 3950

BUTOROZOTT szobák központban, parkettes előszobás, fürdő és konyha használattal, 2 parkettes elő, fürdőszobával, üresen konyhával is, több 1 és 2 ágyas butorozott szobák vannak, külön bejárattal. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 237

SZOBA, konyha, sz. z. villanyvezetékekkel azonnal kiadó. Tudor Vladimirescu (Magyar) utca 7. 257

LAKÁSOKAT keresek, magas bérrel, lelépéssel, jobb ügyfeleim részére. Eladó, kiadó lakását, butorozott szobáját, jól kiadni csak én tudom. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 240

LAKÁST keresek 1, kettő, 3, négy szobásat sürgősen, magas bérrel, lelépéssel, Iroda, Pável-utca 5. 229

NILGESZTELEPEN 2 szoba, konyha lakás azonnal beköltöztethető, kiadó. Értekezni: Mária Irályné (Bémer) tér 3. Molnárnál. 251

ALKALMAZÁS

PERFECT francia tanárnő keresek nagyobb gyermekek mellé. Jelentkezni szombat délután: Feldheim, Vitéz Mihály (Nagy-piac) tér 10. 215

ÜGYNÖKÖK részletfizetésre való eladásra felvételnek Rottenberg Márton cégnél, Jorga Miklós (Zöldfa) utca 15. 174

WITWE aus guter Familie sucht Stelle als Hauswirtschaftlerin zu einem alleinstehenden Herrn. Adresse in der Administration. 138

ÜGYES rikkancstiu az Estilap árusításához fix fizetéssel felvétel. 197

FIATAL jobb mindent vagy szobalányt keres azonnaira kéttagú család. Ferdinánd király (Rákóczi) ut 10. földszint 15.

PERFEKTE deutsche Stenotypistin selbstständige Korrespondentin sucht Stelle eventuell halbtägige Beschäftigung. Adresse Hegedüs hírlapiroda. 228

SZÖVŐSZAKMABAN jártas, érettségizett fiatalember, bármilyen állást elvállal. Címét „Megbizható” jelígre a kiadóba. 224

ÜGYES mindenek bejáró szakácsnőt azonnaira felvesz Kurtág buffet, Kishidő. 252

PÉNZKÖLCSON

PÉNZKÖLCSON betáblázásra, bármilyen biztosítékra, akármi-lyen kis összegtől **AZONNAL** kapható. Irodában, Pável-utca 5. 230

ELVESZETT

ELVESZETT Royal kávéházban barna bőr pénztárca. Jutalmul a megtaláló a pénzt megíarthatja, csak az iratokat juttassa a Hegedüs hírlapirodába. 221

ADÁS-VÉTEL

PERZSASZÖNYEG készítéshez legjobb minőségű felvétel kilo-gramonként 265 lei. Elsőrendű bűlföldi fonalak melyen leszállított árban Székelynél. Royal utca szemben. 194

BÉRBEADÓ vagy eladó Váraközelében üzletház, bevezetett pékség felszereléssel, búszertület berendezve, 2 szobás lakás, kert, évi 30 ezer lei bérért, vagy olcsón eladó. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 234

ELADÓ a Béla-kert 5 katasztrális hold beültetett szőlő, négy szobás, fürdőszobás lakás, vízvezeték, villanyvilágítással, parcellának, kitűnő, előnyös fizetéssel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 233

ELADÓ Egyesülési (Szent László) tér közelében beköltöztethető 8 szobás parkettes magánház, parkirozott udvarral, 790 ezer leiért, fele azonnal, többi megállapodás szerint fizethető. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 242

ELADÓ modern gyönyörű 4 szobás fürdőszobás ház, felépítése egy millióba került, 320 ezer lei, 2 szobás, előszobás 200 ezer leibe, nagyon előnyös fizetéssel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) u. 4. Telefon 10-22. 232

ELADÓ jobb negyedben beköltöztethető 3 parkettes szobás, hallos alapincézett magánház, szép udvarral 400 ezer leiért, előnyös fizetéssel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 243

ELADÓ város legszebb helyén emeletes, modern bérpalota, gyönyörű park, szanatoriumnak kiváló, 3 millió leiért, igen kedvező fizetésekkel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 245

HAZVEVŐK forduljanak bizalommal hozzám. 469 gyönyörű házam van eladó. Bérpaloták, magánházak, üzletházak, kitűnően jövedelmezők, előnyös fizetési feltételekkel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 241

ANTIK Biedermayer szalon vitrinrel eladó. Delavrancea (Ritók Zeigmond) utca 30. I. 254

ELADÓ telek, Károly herceg (Szilágyi Dezső) utca elején 900 négyzetméter, Klobus czky telken, Ligeiben, a Madarász-teleken, Szemere-teleken, tűzoltó lakanyánál és a város minden részében előnyös fizetéssel, részlete is. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 235

ELADÓ villamostól 3 percre 8 év óta fennálló, bevezetett hentes, mészáros üzletház, 2 szobás lakás, 4 jöszágra istálló, kocsiszin, disznóól, magazinok, pince, 185 ezer lei, előnyös fizetéssel, bejegység végett sürgősen eladó Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 236

ELADÓ Börzendorfer zongora, uri szoba, festmények, 12 személyes porcellánszerviz és tüvegyszerviz. Kina ezüst dolgok, nappak, szőnyegek, vázák. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 239

ELADÓ, elcsereendő házak v. bérbeadó margittai járásban, 100 katasztrális I. osztályu, fiatal 25 éves cseriával beültetett erdő, holdankint 10 ezer lei, esélyleg hozzá 40 magyar hold, épületekkel és gyönyörű tanyával. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) u. 4. Telefon 10-22. 248

ELADÓ 6 parkettes szobás beköltöztethető magánház, gyönyörű ulvar, 800 ezer, 3 szobás beköltöztethető 380 ezer lei, előnyös fizetéssel. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 249

ELADÓ Alexandri (Teleki) utca melőlükutcaján, saroképület, remek szuterinnel, 4 szobás, fürdőszobás lakással, 1-2 szobás 2-1 szobás modern lakásokkal 550 ezer leiért. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 250

ELADÓ központban, modern bérház, 17 lakással, üzemmel, egymillió 300 ezer leiért, másik 7 lakásos 60 ezer jövedelemmel 370 ezer leiért, kicsi magánház istállóval 130 ezer leiért. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 246

ELADÓ 10 lakásos üzletház jobb helyen, 70 ezer lei jövedelemmel 395 ezer leiért, másik 2 szoba, fürdőszoba, istálló, kocsiszin, kert 220 ezer, beköltöztethető azonnal. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 247

BÉKEBELI szövet ágyterítő paszománnyal eladó. Apolló-palota I. 9. 227

ELADÓ sürgősen keményfa ház, ebédő, konyhabutorok, Wertheim kassza, keleti perzsák, függönyök, csillárok, 3 tükrös gardero szekrény és sok minden. Weisz Gizi, Matei Basarab (Nyomda) utca 4. Telefon 10-22. 244

KÜLÖNFÉLÉK

MA este disznótörő vacsora az Iparos Körben. 231

ANGOL és francia varró nő, olcsón meg házhoz varrná. Érdeklődni Perlménél, Cuza Vodă (Szacsavay) utca 29. 226

DISZNÓTOR ma este az Eisele vendéglőben. G. Sincal (Szmetka György) utca 3. 223

BÉRBEADÓ kitűnő, rövid zongora. Cim Hegedüs hírlapirodában. 253

x Grozavescu össze lemez kaphatók a Hegedüs Hírlapiroda gramofonosztályában. 2

AJÁNLATI FELHÍVÁS BÉRLETRE.

Az oradeai orth. izr. hitközség a pászkasütődének piacra néző oldalán levő rak-tárhelyiségeit üzlethelyiségekre akarja átalakítani és ezek bérletére ajánlatot kér. A feltételek és terv az iroda helyiségében láthatók, Str. Manastrei 2.

Ajánlatok minél előbb bemutatandók.

Orthodox Izraelita Hitközség Gazdasági ügyosztálya.

Eladó házak!

Plata Reg. Maria Bémer-téri közvetlen közelében 3 szobás modern új 600 ezerért; 4 szobás 650 ezerért. Ugyanott remek 5 szobás, jutányos áron, orvosnak, ügyvédnek a legideálisabb veteli alkalom.

Központban 3 szobás kitűnő építkezésű modern magánház **potom 380 ezer.**

Villa 5 szobás modern, souterainnal, 1300 négyzetméter parkirozott udvarral 600 ezer Beköltöztethető! Telkek! Közel fél kat. hold a Plata Reg. Maria Bémer-tér) közelében 600 ezerért; Bulv. Reg. Ferd. Rákóczi-ut, mellett 220 ezer, stb.

Bővebbet:

Petróczy Zoltán
ingatlanforgalmi iroda Nicolae Zeiga (Lukács György)-utca 38 szám.

Aradon létesítendő **tehernemű üzlethez** kaucióval rendelkező önálló

vezetői keresek.
Cim a kiadóban.

Sonnenfeld Adolf-nyomda r. t.